

Act	3,25																									
adr.	2		4	6	8	10	11	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	
V	vos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	Deus	ad	patres	vestros		dicens	ad	Abraham	et	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	familiae	terrae	
5*	uos	-	estis filii	prophetarum	et	eius	dispositionis	quam	ds	disputauit	ad	patres	nostros		dicens	ad	abraham	et	in	semine	tuo	benedicetur	omnis	patriae	terrae	
5^2	uos	-	estis filii	prophetarum	et	eius	dispositionis	quam	d̄s	disputauit	ad	patres	nostros		dicens	ad	abraham	et	in	semine	tuo	benedicentur	omnis	patriae	terrae	
5 SCR	uos	-	estis filii	prophetarum	et	eius	dispositionis	quam	ds	disputauit	ad	patres	nostros		dicens	ad	abraham	et	in	semine	tuo	benedicetur	omnis	patriae	terrae	
6	vos	-	estis filii	pp̄harum	&	-	testam̄ti	qd̄	disposuit	ds	ad	patres	nr̄os		dicens	ad	abrahā	-	in	semine	tuo	b̄ndicen̄t	ōs	familie	t̄e	
32	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
50	uos	-	estis filii	profetarum	et	-	estamenti	quod <    >	disposuit	deus	ad	patres	uestros		dicens	ad	abraham	et	-	semini	tuo	benedicentur	omnes	patriae	terrae	
50 BEL	Vos	-	estis filii	profetarum	et	-	(t)estamenti	quod	disposuit	deus	ad	patres	vestros		dicens	ad	Abraham	Et	-	semini	tuo	benedicentur	omnes	patriae	terrae	
50 TI	Vos	-	estis filii	profetarum	et	-	estamenti	quod	disposuit	deus	ad	patres	vestros		dicens	ad	abraham	et	-	semini	tuo	benedicentur	omnes	patriae	terrae	
51	uos	-	estis filii	pp̄harum	et	-	testamenti	q°d	disposuit	ds	ad	patres	nr̄os		dicens	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicen̄t	omnes	patrie	t̄e	
51 BEL	Vos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	deus	ad	patres	nostros		dicens	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	patriae	terrae	
52	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
53	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
54*	vos	-	estis filii	pp̄tarū	et	-	testam̄ti	qd̄	ds	disposuit	ad	patres	nr̄os		dicens	ad	abrahā	-	ī	semine	tuo	benedicētur	ōms	patrie	t̄e	
54^2	vos	-	estis filii	pp̄tarū	et	-	testam̄ti	qd̄	ds	disposuit	ad	patres	n̄ros		dicens	ad	abrahā	-	ī	semine	tuo	benedicētur	ōms	familie	t̄e	
54 BE*	Uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	deus	disposuit	ad	patres	nostros		dicens	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	patrie	terre	
54 BE^2	Uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	deus	disposuit	ad	patres	nostros		dicens	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	familie	terre	
55	uos	-	estis fili	profetorum	et	-	testament<p.a... ...>	d̄i	disposuit	ad	patres	nostro<illeg./ras.,1-2.litt.>s		dicens	ad	abra<p.a.... ...>	-	in	semine	tuo	uenedicentur	omnes	nation<p.a.... ...>rae			
55 BE	uos	-	estis fili	profetorum	et	-	testamenti	quod	d̄i	disposuit	ad	patres	nostro<ras.1litt.>s		dicens	ad	abraham	et	in	semine	tuo	uenedicentur	omnes	nationes	ter rae	
55 BU	uos	-	estis fili	profetorum	et	-	testament[i] quod]	d̄i	disposuit	ad	patres	nostros		dicens	ad	abra[ham]	et]	in	semine	tuo	uenedicentur	omnes	nation[es]	ter]rae		
56	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
56 MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
57	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
57 MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
58	vos	-	estis filii	pp̄tarum	et	-	testam̄ti	qd̄	disposuit	deus	ad	pt̄s	nostros		d̄	ad	abraha;	-	in	semīe	tuo	benedicentur	ōms	familie	t̄e	
59	Vos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	Deus	ad	patres	nostros		dicens	ad	Abraham	-	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	familiae	terrae	
60	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
61	uos	-	estis filii	pfetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	d̄ns	ad	p̄es	nostros		dcs	ad	abā	-	in	semine	tuo	b̄dicent'	ōms	familiae	trae	
61 GW	uos	-	estis filii	profetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	domi n̄ s	ad	pat̄es	nostros		dicens	ad	abarcham	-	in	semine	tuo	bene dicentur	omne s	familiae	ter rae	
62	uos	-	estis filii	pp̄tarū	&	-	testam̄ti	qd̄	disposuit	ds	ad	patres	nr̄os		dicens	ad	abraam	-	in	semine	tuo	benedicen̄t	ōms	familie	t̄e	
63	Uos	autem	filii	prophetarum	estis	et	-	testamenti	quod	disposuit	deus	ad	patres	nostros		dicens	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	familiae	terrae
67	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
69	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
70	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
72	uos	-	estis filii	pp̄harum	et	-	testam̄ti	quod	disposuit	ds	ad	p̄tes	nr̄os		dicens	ad	abraam	-	in	semini	tuo	benedicētur	ōms	familie	terre	
73	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
74	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
159E	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
251	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
262	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
271	uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	ds	ad	patres	ur̄os		dicens	ad	abraam	-	in	semini	tuo	benedicentur	ōms	familie	terre	
G	uos	-	estis filii	prophetarum	&	-	testamenti	quod	disposuit	ds	ad	patres	uestros		dicens	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	familia		

S*	uos	-	estis filii	p <small>et</small> tarum	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abrahā	<ras.	...	...	...>	benedicentur	omnes	familie	terre
S^2	uos	-	estis filii	p <small>et</small> tarum	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abrahā	et	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familie	terre
N*	uos	-	estis filii	p <small>het</small> tarū	&	-	testam̄ti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abraham	&	in	semini	tu	benedicentur	om̄s	familiae	terrae
N^2	uos	-	estis filii	p <small>het</small> tarū	&	-	testam̄ti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abraham	&	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	familiae	terrae
Π^F*	uos	-	estis filii	p <small>het</small> arū	&	-	testam̄ti	qd	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abrahā	&	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	familie	tre
Π^F2	uos	-	estis filii	p <small>het</small> arū	&	-	testam̄ti	qd	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abrahā	&	in	semini	tu	benedicentur	om̄s	familie	tre
p^W	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
p^W MO	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
p^P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
p^V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
p^A	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
p^S	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
p^D	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Γ^A	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arū	et	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abraham	-	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	familie	tre
Γ^M	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arū	et	-	testam̄ti	quod	posuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abraham	-	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	familie	terrae
μ^B	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
μ^A	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
O	Uos	-	estis filii	p <small>rofet</small> arum	et	-	testamenti	quod	posuit	deus	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	et	in	semini	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Z^M*	uos	estis	autem filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	&	-	testamenti	quod	posuit	d <small>s</small>	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	&	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Z^M2	uos	-	estis filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	&	-	testamenti	quod	posuit	d <small>s</small>	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	&	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Z^W*	uos	-	estis filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	&	-	testamenti	qd	posuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	et	in	semini	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Z^W2	uos	-	estis filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	&	-	testamenti	qd	posuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	et	in	semini	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Z^C*	uos	-	estis filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	&	in	semin&	uo	benedicentur	omnes	familiae	tre
Z^C2	uos	-	estis filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	&	in	semin&	uo	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Z^P	uos	-	estis filii	p <small>ph&amp;ar</small> ū	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abrahā	&	in	semin&	uo	benedicentur	om̄s	familiae	terrae
Q	uos	-	estis filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	-	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
M	uos	-	estis filii	p <small>ph&amp;ar</small> ū	&	-	testam̄ti	qd	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	nrōs	dicens	ad	abraham	et	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	tribus	terrae
Θ^A	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arum	ut	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	&	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Θ^M*	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arum	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	<ras.>	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Θ^M2	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arum	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	-	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Θ^V	uos	-	estis filii	p <small>phet</small> arū	et	-	testam̄ti	qd	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abraham	et	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	familie	tre
Θ^B	vos	-	estis filii	p <small>ph&amp;ar</small> ū	&	-	testam̄ti	qd	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	nrōs	dicens	ad	abraham	-	in	semini	tu	benedicentur	om̄s	familie	tre
Φ^E	uos	-	estis filii	p <small>ph&amp;ar</small> ū	&	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	&	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Φ^T	uos	-	estis filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	et	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	uestros	dicens	-	abraham	et	in	semin&	uo	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Φ^M	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arū	et	-	testamenti	quod	posuit	d <small>s</small>	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	et	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae <  >
Φ^Z	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arum	et	-	testamenti	quod	posuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abraham	et	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Φ^G	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arum	et	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	nrōs	dicens	ad	abraham	et	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Φ^R	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arū	et	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	n̄ros	dicens	ad	abrahā	et	in	semine	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Φ^B	uos	-	estis filii	p <small>rophet</small> arum	et	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	urōs	dicens	ad	abraham	et	in	semini	tu	benedicentur	omnes	familiae	terrae
Φ^V	uos	-	estis filii	p <small>roph&amp;ar</small> um	et	-	testam̄ti	quod	posuit	d <small>s</small>	ad	patres	nrōs	dicens	ad	abraham	et	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	familiae	terrae
Ψ^L*	vos	-	estis filii	p <small>rophar</small> um	et	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	nrōs	dicens	ad	abraham	-	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	f<ras.>	terre
Ψ^L2	vos	af	estis filii	p <small>rophar</small> um	et	-	testamenti	quod	disposuit	d <small>s</small>	ad	patres	nr̄os	dicens	ad	abraham	-	in	semine	tu	benedicentur	om̄s	tribus	terre
σ^W*	uos	-	estis filii	p <small>ph&amp;ar&lt;/</small>																				

<b>λ^M*</b>	uos	-	estis filii	proph&arum	&	-	testamenti	qđ	posuit	dſ	ad	patres	uestros	dicens	ad	abraham	<ras.>	in	semine	tuo	benedicentur	oṁs	familiae	terrae
<b>λ^M2</b>	uos	-	estis filii	proph&arum	&	-	testamenti	qđ	posuit	dſ	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicentur	oṁs	familiae	terrae
<b>λ^P</b>	uos	-	estis filii	pph&arū	&	-	testamenti	quod	disposuit	dſ	ad	patres	uīos	dicens	ad	abraham	&	in	semine	tuo	benedicentur	oṁs	familie	terre
<b>Λ^L</b>	uos	-	estis filii	prophetarū	&	-	testamenti	q^v^od	posuit	dſ	ad	patres	uīos	dicens	ad	abrahā	-	in	semine	tuo	benedicent^v^r	oṁs	familie	terre
<b>Λ^H</b>	vos	-	estis filii	ppharum	et	-	testamenti	quod	posuit	dſ	ad	patres	uīos	dicens	ad	habrā	-	in	semine	tuo	benedicent	oṁes	familie	tre
<b>C*</b>	uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	deus	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	-	in	s<ras.>emini	tuo	benedicentur	homnes	familiae	terrae
<b>C^2</b>	uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	deus	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	-	in	saemini	tuo	benedicentur	homnes	familiae	
<b>Σ^T</b>	uos	-	estis filii	profetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	dſ	ad	patres	nīos	dicens	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	familie	terre
<b>Σ^C</b>	uos	-	estis filii	ppharum	et	-	testamenti	quod	disposuit	dſ	ad	patres	nīos	dicens	ad	abrahā	-	in	semine	tuo	benedicentur	oṁs	familie	terre
<b>Σ^O*</b>	vos	-	estis -	ppharū	&	-	testam̄ti	qđ	disposuit	dſ	ad	patres	nīos	dicens	ad	abrahā	-	in	semine	tuo	benedicentur	oṁs	familie	terre
<b>Σ^O2</b>	vos	-	estis filii	ppharū	&	-	testam̄ti	qđ	disposuit	dſ	ad	patres	nrōs	dicens	ad	abrahā	-	in	semine	tuo	benedicentur	oṁs	familie	terre
<b>Λ^L</b>	uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	dſ	ad	patres	nīos	dicens	ad	abraam	-	in	semini	tuo	benedicentur	oṁs	familie	terre
<b>Λ^M</b>	uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	dſ	ad	patres	nīos	dicens	ad	abraam	-	in	semini	tuo	benedicent^u^r	oṁs	familie	terre
<b>Λ^B</b>	uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	dſ	ad	patres	nīos	dicens	-	abraham	-	in	semini	tuo	benedicetur	oṁs	trib'	terre
<b>X</b>	uos	-	estis filii	profetarum	et	-	testamenti	quod	posuit	dſ	ad	patres	uīos	dicens	ad	abrahā	-	in	semini	tuo	benedicentur	oṁs	familie	terre
<b>κ^V</b>	uos	-	estis filii	ppharum	&	-	testam̄ti	qđ	disposuit	dſ	ad	patres	nīos	dičs	ad	abraham	-	in	semine	tuo	benedicent'	oṁs	familie	terre
<b>Ω^W</b>	Uos	-	estis filii	prophetarum	et	-	testamenti	quod	disposuit	deus	ad	patres	nostros	dicens	ad	abraham	et	in	semine	tuo	benedicentur	omnes	familie	terre